KOMISIJAS ĪSTENOŠANAS REGULA (ES) 2023/131

(2023. gada 18. janvāris),

ar kuru groza Īstenošanas regulu (ES) 2019/1259, ar ko nosaka galīgo antidempinga maksājumu Ķīnas Tautas Republikas un Taizemes izcelsmes no kaļamā čuguna un čuguna ar lodveida grafītu izgatavotu lietu vītņotu caurulēm paredzētu savienotājelementu importam, un pakļauj uzraudzībai Ķīnas Tautas Republikas izcelsmes lietu caurulēm paredzētu savienotājelementu importu

EIROPAS KOMISIJA,

ņemot vērā Līgumu par Eiropas Savienības darbību,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) 2016/1036 (2016. gada 8. jūnijs) par aizsardzību pret importu par dempinga cenām no valstīm, kas nav Eiropas Savienības dalībvalstis ([1]), un jo īpaši tās 14. panta 1. punktu,

ņemot vērā Eiropas Parlamenta un Padomes Regulu (ES) Nr. 952/2013 (2013. gada 9. oktobris), ar ko izveido Savienības Muitas kodeksu ([2]), un jo īpaši tās 56. panta 5. punktu,

tā kā:

(1) Ar Komisijas Īstenošanas regulu (ES) 2019/1259 ([3]) Eiropas Komisija noteica galīgos antidempinga maksājumus Ķīnas Tautas Republikas ("ĶTR") un Taizemes izcelsmes no kaļamā čuguna un čuguna ar lodveida grafītu izgatavotu lietu vītņotu caurulēm paredzētu savienotājelementu ("attiecīgais ražojums") importam (izņemot kompresijas savienotājelementu galveno sastāvdaļu, kam izmanto ISO DIN 13 metriskās vītnes, un kaļamās dzelzs vītņotu cirkulāro savienojumu kārbu bez vāka).

(2) Galvenie attiecīgā ražojuma ražošanā izmantotie izejresursi ir metāllūžņi, kokss/elektroenerģija/gāze, smiltis (formēšanai) un cinks (galvanizācijai). Pirmais solis ražošanas procesā ir metāllūžņu kausēšana. Tam seko formēšana un dažādu lietņu liešana, kuri pēc tam tiek sadalīti atsevišķos gabalos. Ražojumi tiek ilgstoši atkvēlināti, lai nodrošinātu, ka tie ir pietiekami kaļami, tā ka tos var izmantot, piemēram, tad, kad ir nepieciešams, lai tie būtu izturīgi pret triecieniem, vibrāciju un strauju temperatūras maiņu. Pēc tam savienotājelementus var galvanizēt. Tad seko ražošanas noslēguma posmi, ieskaitot vītņu iegriešanu un cita veida apstrādi griežot.

(3) Saskaņā ar Īstenošanas regulu (ES) 2019/1259 uz Ķīnas ražotāju eksportētāju *Jinan Meide Casting Co., Ltd* ("*Jinan Meide*"), *Taric* ([4]) papildu kods B336, attiecas antidempinga pasākumi, kas noteikti ar Īstenošanas regulu (ES) 2019/1259.

(4) Savienības līdzīgā ražojuma ražošanas nozare 2021. un 2022. gadā informēja Komisiju, ka Ķīnas Tautas Republikā iedibināts uzņēmums *Meide Group Co., Ltd.* ("*Meide* grupa") iegādājies Polijā esošu līdzīgā ražojuma ražotāju *Odlewnia Zawiercie S.A.*

([1]) OV L 176, 30.6.2016., 21. lpp.
([2]) OV L 269, 10.10.2013., 1. lpp.
([3]) Komisijas Īstenošanas regula (ES) 2019/1259 (2019. gada 24. jūlijs), ar ko pēc termiņbeigu pārskatīšanas, kura veikta, ievērojot Eiropas Parlamenta un Padomes Regulas (ES) 2016/1036 11. panta 2. punktu, nosaka galīgo antidempinga maksājumu Ķīnas Tautas Republikas un Taizemes izcelsmes no kaļamā čuguna un čuguna ar lodveida grafītu izgatavotu lietu vītņotu caurulēm paredzētu savienotājelementu importam (OV L 197, 25.7.2019., 2. lpp.).
([4]) Eiropas Savienības integrētais muitas tarifs.

(5) No publiski pieejamas informācijas izriet, ka darījumu apstiprinājušas valsts kompetentās iestādes ([5]) un pēc tam tas tika pabeigts ([6]).

(6) *Meide* grupa papildus citiem ražojumiem ražo un pārdod arī attiecīgo ražojumu. Turklāt *Meide* grupa ir iesaistīta savu un trešo personu ražojumu importā un eksportā ([7]). Uz attiecīgo ražojumu, ko *Meide* grupa eksportē no ĶTR uz Savienību, attiecas ar Īstenošanas regulu (ES) 2019/1259 noteiktie antidempinga pasākumi.

(7) *Meide* grupa un *Jinan Meide* ir saistīti uzņēmumi.

(8) Tāpēc Komisija uzskatīja, ka darījuma pabeigšana pamato izmaiņas attiecīgajos *Taric* kodos importa labākai uzraudzībai turpmāk izklāstīto iemeslu dēļ.

(9) Attiecīgo ražojumu pašlaik klasificē ar kombinētās nomenklatūras ("KN") kodu ex 7307 19 10 (*Taric* kodi 7307 19 10 10 un 7307 19 10 20).

(10) Atskaitot *Taric* kodus, uz kuriem attiecas pasākumi, ar atlikušo *Taric* kodu 7307 19 10 90 tiek klasificēti vairāki ražojumi, to skaitā divi ražojumi, kas skaidri izslēgti ar attiecīgā ražojuma definīciju (t. i., kompresijas savienotājelementu galvenā sastāvdaļa, kam izmanto ISO DIN 13 metriskās vītnes, un kaļamās dzelzs vītņotu cirkulāro savienojumu kārba bez vāka), un arī lieti caurulēm paredzēti savienotājelementi bez iegrieztas vītnes.

(11) Vītņu iegriešana ir tikai pēdējais attiecīgā ražojuma ražošanas posms. Tāpēc lieti caurulēm paredzēti savienotājelementi bez iegrieztām vītnēm un to pusfabrikāti var tikt importēti Savienībā ar atlikušo *Taric* kodu, uz kuru neattiecas antidempinga pasākumi, un to apstrāde vītņu iegriešanai var notikt Savienībā.

(12) Komisija uzskatīja, ka no pašreizējās *Taric* kodu struktūras izgūstamie dati nav pietiekami adekvāti, lai pārraudzītu lietu caurulēm paredzētu savienotājelementu bez iegrieztas vītnes importa plūsmas no ĶTR, tāpēc ka tie patlaban ir vienā klāstā kopā ar ļoti daudziem ražojumiem, kuri tiek klasificēti ar atlikušo *Taric* kodu 7307 19 10 90.

(13) Tādējādi atbilstīgi KN kodam ex 7307 19 10 būtu jāiedala *Taric* kodi vītņotiem ražojumiem (*Taric* kodi 7307 19 10 03, 7307 19 10 05, 7307 19 10 10, 7307 19 10 13, 7307 19 10 20, 7307 19 10 30) vai ražojumiem bez iegrieztas vītnes (*Taric* kodi 7307 19 10 35, 7307 19 10 40, 7307 19 10 45). Turklāt gan vītņotiem ražojumiem, gan ražojumiem bez iegrieztas vītnes būtu jāprecizē, vai tie izgatavoti no kaļamā čuguna (attiecīgie *Taric* kodi 7307 19 10 10 un 7307 19 10 35), čuguna ar lodveida grafītu (attiecīgie *Taric* kodi 7307 19 10 20 un 7307 19 10 40) vai citiem materiāliem (attiecīgie *Taric* kodi 7307 19 10 30 un 7307 19 10 45). Visbeidzot, pie lietiem vītņotiem caurulēm paredzētiem savienotājelementiem, kas izgatavoti no kaļamā čuguna un čuguna ar lodveida grafītu, būtu jāizveido jauni atsevišķi *Taric* kodi ar attiecīgā ražojuma definīciju nepārprotami izslēgtajiem ražojumiem, proti, kompresijas savienotājelementu galvenajai sastāvdaļai, kam izmanto ISO DIN 13 metriskās vītnes, no kaļamā čuguna (*Taric* kods 7307 19 10 03), kaļamā čuguna vītņotai cirkulārā savienojuma kārbai bez vāka (*Taric* kods 7307 19 10 05) un kompresijas savienotājelementu galvenajai sastāvdaļai, kam izmanto ISO DIN 13 metriskās vītnes, no čuguna ar lodveida grafītu (*Taric* kods 7307 19 10 13).

(14) Paliek nemainīgi tie *Taric* kodi, kuriem pasākums tiek piemērots, proti, *Taric* kods 7307 19 10 10 un 7307 19 10 20, un, lai panāktu atbilstību jaunajai *Taric* struktūrai, būtu jālabo tikai apraksts uz "citādi".

([5]) Sk. https://uokik.gov.pl/news.php?news_id=17989 un Decision DKK-83/2022 of 16 March 2022, pieejams vietnē: https://uokik.gov.pl/koncentracje.php?news_id=17397.

([6]) Sk. gan datubāzi *Orbis M&A*, gan vietnihttps://globallegalchronicle.com/meide-groups-acquisition-of-odlewnia-zawiercie/.

([7]) Sk. *Decision DKK-83/2022, cit.*

(15) Pateicoties jaunajai *Taric* struktūrai, Komisija varēs pienācīgi pārraudzīt lietu caurulēm paredzētu savienotājelementu importa no ĶTR attīstību, īpaši tādu lietu caurulēm paredzētu savienotājelementu bez iegrieztas vītnes importa plūsmas no ĶTR, uz kuriem antidempinga pasākumi neattiecas, pretēji attiecīgā ražojuma importam, uz kuru attiecas antidempinga pasākumi. Lai nodrošinātu datu pieejamību, lietu caurulēm paredzētu savienotājelementu imports no ĶTR tiks pakļauts uzraudzībai.

(16) Šajā regulā paredzētie pasākumi ir saskaņā ar atzinumu, ko sniegusi komiteja, kura izveidota ar Regulas (ES) 2016/1036 15. panta 1. punktu, un Muitas kodeksa komiteja, kas izveidota ar Regulas (ES) Nr. 952/2013 285. pantu,

IR PIEŅĒMUSI ŠO REGULU.

1. pants

Īstenošanas regulas (ES) 2019/1259 1. pantam pievieno šādas daļas:

"6. Norādītajiem ražojumiem tiek izveidoti šādi jauni *Taric* kodi un apraksti:

	- - - - ar iegrieztu vītni
	- - - - - no kaļamā čuguna
7307 19 10 03	- - - - - - kompresijas savienotājelementu galvenā sastāvdaļa, kam izmanto ISO DIN 13 metriskās vītnes
7307 19 10 05	- - - - - - cirkulārās savienojuma kārbas bez vāka
	- - - - - no čuguna ar lodveida grafītu
7307 19 10 13	- - - - - - kompresijas savienotājelementu galvenā sastāvdaļa, kam izmanto ISO DIN 13 metriskās vītnes
7307 19 10 30	- - - - - citādi
	- - - - bez iegrieztas vītnes
7307 19 10 35	- - - - - no kaļamā čuguna
7307 19 10 40	- - - - - no čuguna ar lodveida grafītu
7307 19 10 45	- - - - - citādi

7. Šādus jaunus aprakstus attiecina uz norādītajiem *Taric* kodiem:

7307 19 10 10	- - - - - - citādi
7307 19 10 20	- - - - - - citādi".

2. pants

Lai Komisija varētu sekot līdzi lietu caurulēm paredzētu savienotājelementu importa statistiskas tendencēm, Ķīnas Tautas Republikas izcelsmes imports, kas klasificēts ar 1. pantā minētajiem *Taric* kodiem vai attiecīgiem turpmākiem kodiem, saskaņā ar Regulas (ES) Nr. 952/2013 56. panta 5. punktu tiek pakļauts uzraudzībai.

3. pants

Šī regula stājas spēkā nākamajā dienā pēc tās publicēšanas *Eiropas Savienības Oficiālajā Vēstnesī*.

Šī regula uzliek saistības kopumā un ir tieši piemērojama visās dalībvalstīs.

Briselē, 2023. gada 18. janvārī

Komisijas vārdā –
priekšsēdētāja
Ursula VON DER LEYEN